



Patriciul

COTIDIAN DE ATITUDINE PATRIOTICA DEMOCRATA

23 AUGUST

Libertate, reconstrucție, progres

de: AUREL MĂLNĂSANU

Secretarul Comitetului Județean al
Partidului Comunist Român

Poporul Român și popoarele conlocuitoare aniversază în plin e-lan de luptă împlinirea a trei ani dela dobândirea independenței și libertății naționale. Trei ani dela deschiderea de drumuri noi pentru asigurarea dezvoltării pașnice spre progres și libertate deplină.

Cu această ocazie poporul nostru nu uită că deschiderea unor largi posibilități de dezvoltare democratică pentru țara noastră prin eliberarea dela „23 August” 1944, se datorește luptei hotărâte și jefșei date de eroicii fil ai popoarelor sovietice, care prin Armata Roșie au zdrobit hoardele hitleriste cetro-pitoare a popoarelor și au salvat Europa și lumea întreagă de jugul și amenințarea fascismului barbar.

Drumul parcurs de țara noastră în aceste trei ani, a fost un drum greu, spinos care a mai cerut multe sacrificii din partea maselor populului și în special din partea clasei muncitoare. Țara noastră a ieșit la „23 August” cu bunurile jefșite de hoardele fasciste, jaf înșăpțuit cu sprijinul masiv al stuilor reacționare „istorice” conduse de Maniu și clica lui, a ieșit distrusă și secătuită de un războiu impus de aceiași clica împotriva voinței poporului nostru.

În același timp când noi serbăm această zi a libertății, forțe reacționare și imperialiste continuă lupta lor împotriva libertății popoarelor făcând același joc încercat de Hitler, de-a subjuga toate popoarele și a câștiga hegemonia asupra acestora. Trustrile internaționale încearcă să se amestece în treburile interne ale statelor cu o democrație dezvoltată pentru a sprijini forțele reacționare fasciste din aceste țări și a răpi țărilor independența, și în sfârșit cer curile reacționare menșin și sprijină regimuri fasciste ca cele din Grecia și Spania prin care să amenințe pacea lumii.

Lupta popoarelor este însă tot mai hotărâtă împotriva acestor atacuri disperate pornite de reacțiunea internațională care se folosește și de elemente trădătoare ale clasei muncitoare, cuibărite în dreapta social-democrației. Poporul nostru se poate mândri că sub conducerea celei mai consecvente forțe democratice, Partidul Comunist Român a reușit să respingă toate atacurile îndreptate împotriva independenței sale, și să demaște pe agenții vânduși reacțiunii din afară în frunte cu Maniu, agenții cari vroiau să vândă țara noastră

țără intereselor străine și să robescă poporul acestor interese.

Desfrântarea cuibului trădător de neam ce a fost Partidul Național Tărănesc Maniu, este un alt succes al poporului prin care s-a înlăturat o piedică serioasă din calea dezvoltării pașnice și democratice a țării noastre.

„23 August” 1947, găsește poporul nostru în plin elan de luptă pentru realizarea propunerilor Partidului Comunist Român, în cadrul acțiunii de reconstrucție a țării, în plin elan de luptă care trebuie intensificată și mai mult pentru reușita stabilizării monetare și asigurarea — prin aceasta — a unui trai mai bun maselor muncitoare din țara noastră.

În deplină cunoștință de cauză asupra perspectivelor luminoase create de succesele de până acum, conștienți de necesitatea de a continua lupta împotriva tuturor dușmanilor cari ne-ar amenința libertatea, de-a continua lupta pentru noi succese, noi victorii pentru reconstrucția deplină a țării noastre lozinea fiecărui om cinsit din această țară cu ocazia aniversării eliberării noastre trebuie să fie: „La luptă pentru a crea o țară fericită cu un popor bogat și fericit”.

A mai avut de înlăturat pe lângă distrugerea unor părți din orașele și fabricile noastre și urmările a

doi ani de secetă care au adâncit și mai mult lipsurile provocate de războiu. Am avut de învins sabotajul rămășițelor fasciste care căutau să împiedice dezvoltarea democratică și liberă a țării noastre.

A fost nevoie de lupta hotărâtă a poporului în frunte cu clasa muncitoare pentru a răsturna guvernul de militari impus la cărma țării de elementele reacționaro-fasciste și a instala la 6 Martie 1945 un guvern care să asigure dezvoltarea și înlățirea independenței naționale, și să împiedice o nouă întrobire a poporului nostru.

Datorită acestei lupte și spiritului de jefșă a maselor de muncitori care au suportat cu încredere greutățile în care s-au sbătut făcând eforturi alături de guvern pentru învingerea acestora, „23 August” 1947 găsește țara noastră în plin progres pe drumul reconstrucției, în plină dezvoltare a unui regim de democrație populară, al unui regim al democrației în interesul poporului muncitor alături de celelalte popoare care luptă pentru libertate, pace și progres, și mai ales alături de Uniunea Sovietică câmpioana păcii și a libertății popoarelor, o găsește pe drumul de dezvoltare spre un trai mai bun întregului popor.

Trăiască ROMANIA INDEPENDENTĂ ȘI DEMOCRATICĂ
Trăiască UNIUNEA SOVIETICĂ
eliberatoarea poporului român

Programul sărbătoririi zilei de 23 August 1947

Întreg poporul român sărbătorește aniversarea împlinirii a trei ani dela istoricul act săvârșit la 23 August 1944, în plină desfășurare a luptei pentru reconstrucția și redresarea sa economică, și în luptă pentru consolidarea regimului democratic.

În Arad scribarea se va desfășura conform programului de mai jos:

- Ora 6 dimineața: Anunțarea asupra începutului sărbătorii populare prin sunete de clopote, sirene, fanfare.
- Ora 7.30: Adunarea muncitorilor la fabrici și sindicate în vederea participării lor la meșingul de 23 August.
- Ora 8.30: Inaugurarea și predarea unei de tramvaii Gară—Gai în cadrul

23 August
să ne fie un prilej de legământ pentru înlățirea integrală a propunerilor Partidului Comunist Român, spre mai binele poporului.

In editura P.C.R.
a apărut

„Capitalul” lui Karl Marx
în limba română

Evenimentele politice și istorice petrecute în țara românească cu puțin înainte de terminarea celui de al doilea războiu mondial, au schimbat structural felul de a fi al poporului român.

Concomitent cu aceste evenimente, cortinele ce acopereau scenele în care domnea obscurantismul, confuzia și utopia irealizabilă, au fost date la o parte, mai târziu sfărțecate și scenele dărâmate.

Cu acest istoric întâmplat la 23 August 1944, poporul român a rupt cu un trecut blestemat și întunecat și a început să pășească pe drumul realităților pe care trebuie să se bazeze viața. Natural, dșmanii au pus toate piedecile. Le pun încă. Lupta și voința poporului însă le-a înlăturat și continuă să le înlățure.

Orice luptă cere ajutoare. Atât teoretice cât și practice. Poporul român, eliberat din închiziția clădită de cei ce au domnit este ajutat astăzi de marile învățăminte concepute și scrise de cel mai mare gânditor al vremurilor: Karl Marx. Au trebuit să se scurgă opt decenii, pentruca învățăturile marxiste să servească poporului nostru ca dreaptă călăuză în viață. Si lucrul acesta este explicabil. Guvernării din trecut și-au dat perfect de bine seama că învățăturile lui Marx și îndeosebi cele din „Capitalul” constituie cele mai bune și mai eficiente arme în mâna poporului.

Poporul român, este însă astăzi liber. Armele pentru apărarea libertății cât și cele pentru câștigarea tuturor drepturilor ce i se cuvin, sunt în mâna lui.

Cum am spus, în lupta lui, poporul are cele mai puternice arme cuprinse în marea operă universală apărută în limba lui: „Capitalul” lui Karl Marx.

Orice om de bună credință, orice individ al oricărei clase sociale, orice savant, judecând cu obiectivitate, va conchide că învățăturile din „Capitalul” lui Marx, cu orice preț, nu pot fi contestate.

Principiul fundamental pe care se (Continuare în pag. 5-a)

unei solemnități organizate de UTM. Va lua cuvântul d. Belle Petre.

Predarea locomotivei construală de muncitorii Atelișelor CFR, Arad.

Ora 11: Oficierea unui Te-Deum la Catedrală.

LA TEATRU

Orele 17: Festival artistic-cultural cu (Continuare în pag. 5-a)

PATRIOTUL SPORTIV

Azi pe arena Gloria

Se dispută turneul fulger dotat cu cupele O.S.S. și Patrioțel Sportiv

De la orele 14 — în cadrul sărbăto-
rii zilei de 23 August — se va dis-
puta pe arena Gloria un interesant
turneu fulger dotat cu două cupe
oferite de organizatori: OSP și PA-
TRIOȚELUL SPORTIV.

La acest turneu participă toate
echipele divizionului B și plus
Unirea, campionul districtului Arad
din acest an.

Ordinea în care se vor desfășura
aceste meciuri sunt următoarele:

- La orele 14: Gloria—Unirea (1)
- La orele 15: Sports—Indragrara (2)
- La orele 16: AMEFA—CFR (3)
- La orele 17: (1)—(2)
- La orele 18: finala (3)—(1—2)

În aceste meciuri grupurile sunt
obligate de a menține formația cu

care apar pe teren, neavând voie
să înlocuiască nici un jucător decât
în eventualitatea că ar disputa al doilea
meci.

Pentru a se putea da posibilitatea
tuturor de a asista la aceste frumose
meciuri care se vor disputa în 2
reprezări a 25 minute, organizatorii au
stabilit prețurile de intrare astfel:
Tribuna Lei 30 și pe lângă Lei 10.

În vederea acestor meciuri toate
echipele care participă, s-au pregătit
intens, astfel încât meciurile vor fi
aprilz disputate și un rezultat care
cât se poate de greu de dat.

După toate posibilitățile în finală
vor lupta Indragrara și CFR echipe
în care jucătorii obișnuiți și care în
formăție în un meci au apărut și
o modificare.

Șrei contrabandiști arădani internați în lagărul din Oradea

Acum câteva zile am scris în ziarul
nostru despre arestarea mai multor tra-
ficanti de aur și deșise.

După cercetarea făcută de contraban-
diști în parte, Chestura poliției a trimis

în cursul nopții de ieri în lagărul din O-
radea pe următorii contrabandiști: Kise
Elekta, Băla, Marja și Ansel și Stazon
Fuzen.

TEATRU

Succesul teatrului maghiar de stat din Tg. Mureș

De câteva zile trupa teatrului ma-
ghiar de stat din Tg. Mureș prezintă
reprezentări la teatrul din Arad. O
trupa compusă din artiști valoroși
a prezentat piese de valoare literară,
aplaudată fiind de un public nume-
ros. Azi la orele 15 trupa prezintă
piesa „Scrisorile englez progresist
Priestley cu titlul „Căderea perien-
loasă”.

Sâmbătă seara la orele 20 se pre-
zintă piesa „Aventura”. Duminică
la orele 18 „Aventura”, orele 21
„Mandradora”. Bilete la casieria
teatrului.

Duminică începe Campionatul național de fotbal al Diviziei A.

I.T.A. întâlnește la Arad pe FERAR

Duminică în toată țara începe cam-
pionatul Diviziei Naționale A.

Astfel la București se dispută
două meciuri tari și în cadrul cărora
trei dintre echipele din capitală își
dispută întâietatea. În primul meci
Cloeșul se va răzbi cu proaspăt
divizionară Unirea Tricolor. Al doilea
meci se va juca între două noi
echipe ale acestei divizii: ASCA (în-
produsă recent în urma excluderii
Carmenului) și Dermata din Cluj.

La Timișoara și la Cluj echipele
CFR și „U” întâlnește pe Libertatea
Oradea respectivă Jiul și prima sim-
plă împotrivă Indiam pe gazde favor-
izite.

Cele două noi divizionare FC
Plocești și Karres se întâlnesc pe ter-
enul din Plocești într-un meci puter-
nic și din care ploceștii pot eși în
vingători.

CFR București se deplasează la
Tg. Mureș unde va juca împotriva
Dermegarului și va trebui să depu-
nă un efort în plus pentru a șmulce
primele două puncte în clasament.

La Reșița echipa locală Oțelul
complet refăcută va câștiga două

puncte în dauna Juventusului. Din
punct de vedere pe care le deținem
în formația resitanilor vor evolua 3
jucători ai fostei grupe București
ne Carmen.

Cel mai echilibrat meci se va dis-
puta însă la Arad între ITA și Fe-
rar, deoarece ambele echipe sunt cu
antrenamentele verificate. În ultimele
le jocuri disputate în Ungaria sunt
o dovadă în plus că spectacolul pe
care îl vom viziona Duminică va fi
de bună calitate. Prin prisma ultime-
lor jocuri ITA nu poate scăpa victo-
ria, însă totuși nu pronostic exact
nu se poate face, deoarece Ferar
este echipa surprizelor.

Pentru acest meci echipa textilă
tilor după toate probabilitățile va
avea următoarea formație: Marky,
Silyat, Vass, Băcut, Pall, Reinhardt,
Covacl, Petchovsky, Bányadi, Să-
binger și Dumitrescu III.

Matchul se va disputa pe stadionul
ITA și va începe la orele 17.

MIJLOCIREA MOBILELOR
Comenzi
Terenui
AGENTIA HATSCHER
ARAD, BUL. CAROL 17. - TEL. 16-95.

**STARPIREA PLOȘNITELOR ȘI
CURĂȚIREA PARCHETELOR**
garantat execută

LOVAS,
Bdul Reg. Maria 18, portar.

Trece timpul vine iarna
Noi pe rate vindem blana
Și e estină și ține
Ca la noi nu-e la nime
Hai la

Blănăria „STAR”
Că servim la preț lunar
Arad, Str. Eminescu 14
Telefon 16-11.

— Spectacole — Cinema

Aro:
PRIMAVARA MORTALĂ. film
maghiar

Corso:
O FEMEIE CARE ȘTIE CE
VREA. film american

Forum:
DORINTA NEIMPLINITĂ. film
american

Royal:
1) PARADA VEDETELOR. film
maghiar 2) O DOAMNA BINE
PAZITA film italian

Savoy:
INVAZIA. film sovietic

Urania:
COLONELUL CHABERT. film
francez

**Aveți ceva de vândut?
Doriți să cumpărați ceva?
Căutați apartamente de închiriat?
Un anunț la**
MICA PUBLICITATE
în ziarul
PATRIOTUL
vă rezolvă imediat nevoile Dvs.

Pietre de moară
Pietre de urtuit după co-
mandă. Turnarea mantalei
la mașini de decojit grâu
și orz.
GOMBAR IOSIF
ARAD, Piața Mihai Viteazul 16

Citiți și răspândiți
Ziarul „Patriotul”

**Comercianți, meseriași și
antreprenori!**
În noua ordine economică, contabilitatea exactă și pe răspun-
dere, este o chestie vitală.
Acolo unde corpul funcționarilor specializați ai „Birad”-
ului, conduc registrele și administrația internă, utel cei mai
riguroși control nu poate găsi greșeli.
În propriul său interes, toată lumea, contabilizată la
„Birad”.
Grupul de credit al „Birad”-ului, compus din co-
mervanți și meseriași, este în curs de organizare.

MICA PUBLICITATE
MICA PUBLICITATE vă primește
zilnic până la orele 18. — Ua cuvânt
Lei 2 minimum 10 cuvinte. Pentru
cererile de servicii 50% reducere.
Oferte de servicii
CAUȘ post meșteșugă Arad sau pro-
vincie, prefer la domni singur.
Adresa în ziar. 2956
INTREPRINDERE SERIOASA
caută spre imediată angajare co-
mă hă autorizată și o dactilografă româ-
nă-maghiară. Condiții avantajo-
zoase. Oferte detaliate și referințe
numai la plic închis la Administra-
ția școlară sub număr 1.
FIERB rachiu. Posed căldare. Stra-
da Griviței 154. Ardelean Ionă.
Diverse
STOFELE de bună calitate în

Arad, Calea Radnei 10, 2908a
COMISIONAR LA BUCUREȘTI
în fiecare Marți. — Primim în-
credințare până Marți orele 18.
„OLYMPICON” birou volaj, infor-
mativ: ARAD. Brătianu 2—4.
Telefon 20—49. 778
SPECIALIST caută capitalist pen-
tru înflințarea culturii de cluperci
„Champignon”. Adresă: „Renta-
bi” la Reclama. Eminescu 4. 1067
PRIMESC 2 elevi în gazdă. Str. Nu-
ma Pompiliu 12. 2955
OMUL CARE A CUMPARAT po-
rumb din oborul de cereale și a
dus cei doi saci cu căraciorul vâ-
nătorului de porumb este rugat să
napoleze căraciorul în Calea Vic-
toriei 54, în casa contrar vol lua mă-
surile necesare pentru pedepzire.

Cum s'a infaptuit stabilizarea monetara

Rolul Partidului Comunist Român și al comisiei ministeriale pentru redresarea economică și stabilizarea monetară

„Forțele unite și voința populară” - mobilizate în jurul guvernului - principalul factor

Peste trupul țării sărăcit și presărat cu ruine, peste groaza și poverite din suferințele oamenilor, nejustă moștenire a războiului hillerist, o lume de truditori a deslănțuit cea mai formidabilă ofensivă a muncii.

Gigantica înălțare de vveri, năvașnic iureș de ciocane...

Utilajul redus și piesele de schimb puține sau inexistente, scule defecte și materie primă insuficientă nu le-au putut depuși. Sărăcia și foamca, lipsurile și neajunsurile nu i-au putut opri din drumul lor și ovalansa procesului de producție nu a putut fi oprită. În țărâna sănătoasă a suferințelor muncii, sămânța desnădejdiei nu a prins să încoltească.

Au mâncat odată pe zi, s'au lipsit de multe din cele trebuincioase traiului lor... Au strâns capcava și au muncit mai departe, în ciuda celor ce căutau să le submineze unitatea, în ciuda celor ce s'au îmbogățit pe spinarea lor.

Tăpnaoaptele au lovit mai aprig în străfunduri de mină, ciocanele au căzut mai greu, mai aspru pe nicovale, plaușul s'a înțipit mai adânc în brazdă, laștrunguri, la războie, la mașini de tot felul, în birouri și în laboratoare, atenția a fost tot mai încoțată.

Incredători că zorii unor zile mai bune nu vor întârzi să răsădă, oamenii muncii oneste, truditorii cinștiți de pe întreg cuprinsul țării, nu au desnădejdit.

Si nu s'au înșelat...

Propunerile Partidului Comunist Român

...14 Iunie 1947. Președinția Consiliului de miniștri...

D. GHEORGHE GHEORGHIU DEJ: „Partidul Comunist Român consideră că sunt îndeplinite condițiile obiective pentru realizarea reformei monetare și e convins că prin forțele unite și voința hotărâtă a poporului, această reformă va fi îndeplinită”.

Și mai departe d. Gheorghe Gheorghiu Dej, secretarul general al Partidului Comunist Român și ministrul industriei și comerțului, a expus o schemă de propuneri privind toate sectoarele economice și financiare ale țării noastre, asupra căreia urma să se concentreze munca întregului popor, pentru ca re-

forma monetară să poată deveni o realitate.

În sectorul industrial d. Gheorghe Gheorghiu Dej a prezentat planuri concrete, cu cifre exacte, potrivit cărora producția medie lunară de petrol va trebui să fie de 425 mii tone, extracția de cărbune 200 mii tone, extracția de minereu de fier 15 mii tone, producția de fontă până la 12 mii tone, producția de oțel până la 25 mii tone și producția de laminat până la 20 mii tone.

Au fost prezentate propuneri privind industria forestieră, chimică, de ciment, sticlă, sare, hârtie, industria textilă, fierărie, încălzăminte și alimentară.

Pe baza propunerilor Partidului Comunist Român pe care guvernul și le-a înșușit în întregime, a întocmit o serie de proiecte de legi pe care apoi parlamentul

Programele de producție depășite

În același timp Comisia ministerială pentru redresarea economică și stabilizarea monetară a întocmit o schemă de planuri de producție pe ramuri de industrie, repartizate pe întreprinderi. Din întreprinderile încadrate în aceste planuri de producție fac parte și Astra, CFR Arad, ITA, Teba, Fila și 23 August, Muncitorimea din aceste fabrici — ca de altfel muncitorimea întregii țări — și-a îndoit puterile de muncă, și-a înșecat eforturile, a luptat cu și mai multă hotărâre împotriva sărăciei, împotriva

lipsurilor, împotriva mizeriei și foametei, conștientă că munca ei va da în scurt timp roade. În acest fel în unele ramuri de industrie nu numai că s'au îndeplinit programele de producție, ci s'au și depășit chiar.

In general producția de oțel și fontă dela 53.1 la sută față de media anului 1938 cât era în perioada Ianuarie—Iunie 1947, a ajuns la 75.6 la sută în Iulie 1947. În aceeași pe-

le-a votat, care să asigure traducerea în realitate a propunerilor PCR. Din aceste legi fac parte

leaga pentru regimul circulației produselor agricole, pentru controlul utilizării creditelor, pentru controlul economiei, pentru înșințarea societăților pe acțiuni ale statului, pentru perceperea și în natură a impozitelor, taxelor și amenzilor datorate statului, pentru reglementarea comerțului cu aur și devize, pentru pedepsirea infracțiunilor vamale și sabotarea economiei naționale, pentru cedarea către Banca Națională a României a aurului, medaliilor și valurilor străine...

Toate aceste legi cu caracter economic au fost elaborate, au fost votate pentru a pregăti terenul și pentru a îndeplini condițiile emanate din propunerile Partidului Comunist Român în vederea unei reșite reforme monetare.

In sectorul agricol

După ce d. Gh. Gheorghiu Dej arată că valoarea totală a producției agricole din 1946 nu a reprezentat decât 38—40 la sută din valoarea producției din 1938, arată că reforma agrară din 1945 va trebui desăvârșită. Statul se va îngriji de sporirea producției pomicole și viticole, a producției de leguminoase, de plante industriale etc.

— Este necesar — a spus d. Gh. Gheorghiu Dej — ca printr-o campanie de în-

șurire, țărânii să fie îndemnați ca mai ales acum, după o îndelungată perioadă de secetă să depună o muncă deosebit de stăruitoare, deoarece nivelul lor de viață depinde de nivelul de producție agricolă.

În același timp menționează că sătenii trebuie să contribuie la asigurarea aprovizionării orașenilor în domeniul alimentar.

Finanțe și credite

Propunerile Partidului Comunist Român se extind și asupra comerțului, prețurilor, șarțiilor, distribuția resurselor materiale, finanțe și credite și cuprind un control sever asupra operațiunilor de colectare de produse agricole, asupra întregului proces de producție de mărfuri industriale, asupra circulației și consumului și strictei respectări a prețurilor și salariilor stabilite.

În domeniul finanțelor, echilibrarea bugetului statului, economia cea mai strictă în cheltuirea mijloacelor materiale ale statului, reducerea efectivă cu 30 la sută a numărului funcționarilor bugetari, Ministerul de finanțe să întocmească bugete trimestriale conținând repartizarea lunară a veniturilor și cheltuielilor reprezentanților statului în străinătate reduce, regranzizarea și îmbunătățirea aparatului și munca de stabilire și percepere a impozitelor, toate veniturile bugetare să fie încasate deplin și în termen. În ceea ce privește creditul, d. Gh. Gheorghiu Dej a propus să se elaboreze fără întârziere proiecte de

rijare a rezervei de credite în scop exclusiv productive și să se realizeze de către BNR, un control efectiv al utilizării creditelor.

În încheiere d. Gh. Gheorghiu Dej spune:

— Partidul Comunist Român, decis să acționeze cu energie pentru traducerea în viață a măsurilor enumerate mai sus, propune luarea tuturor măsurilor pentru efectuarea încă în cursul acestui an, a stabilizării monetare.

Pregătirea terenului

În cea ședință a Consiliului de miniștri, a fost alcătuită Comisia interministerială pentru redresarea economică și stabilizarea monetară, compusă din d-nii Gheorghe Gheorghiu Dej ministrul industriei și comerțului președinte, d. Traian Săvulescu ministrul agriculturii și domeniilor membru, Alex. Alexandrin ministru finanțelor membru, Tudor Ionescu ministrul minelor și petrolului membru, și I. Gh. Mazzer ministru subsecretar de stat la industrie și comerț, membru.

...și această comisie a pornit la lucru.

Marea înfaptuire

Iată deci că „forțele unite și voința hotărâtă a poporului pe care d. Gheorghe Gheorghiu Dej s'a bízat atunci când a prezentat propunerile Partidului Comunist Român în ședința Consiliului de miniștri din 14 Iunie, s'au afirmat viguros, Pâinea populației fiind asigurată, producția de mărfuri de tot felul fiind în continuă creștere și bugetul statului mergând spre echilibrare, înseamnă că cele mai elementare trei condiții pentru îndeplinirea stabilizării monetare sunt împlinite.

Și faptul nu a întârziat să se produecă. În dimineața zilei de 12 August când ză ele au anunțat marea veste de înscriere a populației pentru schimbarea leilor vechi în lei stabili ză și o mare bucurie a cuprins marea masă a muncitorilor de tot felul, pentru că această masă de truditori știa că stabilizarea monetară se face pentru ei, pentru cei care au purtat greul, pentru cei care s'au încadrat cu trup și suflet în bălăia de măjorare a producției pentru reșita acestei stabilizări și nu pentru spreu

rioadă de timp producția forestieră era de 35 la sută, iar în luna Iulie de 39.7 la sută. Textile, fire și țesături dela 55.9 la sută cât a fost în Ianuarie—Iunie 1947, a ajuns în 75.1 la sută în Iulie.

Accestea sunt numai câteva date care trasează evoluția procesului de producție. Aceste date însă aruncă în același timp o lumină deplină în ceea ce privește altitudinea maselor largi de muncitori față de marile probleme ale țării și mai ales aruncă o lumină deplină asupra faptului cum înțelege Partidul Comunist Român, avangarda clasei muncitoare, de a lupta pentru răzuiștele poporului muncitor.

Acceastă atitudine a dovedit-o și țărânimea muncitoare care astăzi — putem spune — că și-a făcut cu prisosință datoria. Recoltele sunt multumitoare, iar regimul colectării de cereale prin aplicarea lui întocmai, a ajuns să asigure pâinea întregii populații.

lanși și nu pentru acei care le au supt vloga din trupurile ostenite. Au fost apoi căsute rapoartele de preșchiubare: un leu pentru 20 mii lei vechi, sumele ce se pot schimba de diferiți telet categorii de cetățeni precum și șerările slugășilor și prețurile articelelor de tot felul. Și atunci muncitorimea și salariații în general mic meseriași și comercianții cinștiți și au dat seama că această stabilizare monetară le ridică într'adevăr nivelul de viață și le îmbunătățește simțitor condițiile de existență. Parlamentul a votat legea pentru reforma monetară și stabilizarea a devenit realitate.

Muncitorii, plugarii și intelectuali, vudicorii cu brațele și cu mintea mobilizati în jurul Partidului Comunist Român și au încordat puterile, și au unificat răzuiștele în șfârșiri conștiente și șfârșind guvernul în aceeași mare acțiune de interes general, dus înainte au putut fi răpusi și forșarii le lor au dat roade: stabilizarea monetară a devenit realitate.

STEFAN I. SIMON

Să susținem leul stabilizat!

comercianții și industriașii mai jos notați încredințați de valoarea noului leu stabilizat servesc clientela cu mărfuri alese la prețurile oficiale:

Marfă bună pentru leu bun!

Cooperativa populară „Solidaritatea” cooperativa muncitorească susține opera stabilizării prin aprovizionarea membrilor ei din abundență la prețuri accesibile tuturor

Trăiască stabilizarea în interesul poporului!

Creditul pentru întreprinderi Electrice

Uzină Electrică Arad

Piese pt. automobile
și biciclete

VERES

Bul. Regele Ferdinand 9.

Succ. M. FISCHER

Proprietar: Ney Stefan

ARAD

Bulev. Regina Maria 28.

Magazin de sticlărie și porțelanuri
en-gros și en-detail

Intrepr.
Electrotehnică
și Metale

„OHM”

IOAN KADAR

Bul. Regele Ferdi-
nand 27.

Telefon 23-66.

„MERCUR”

Aromate, Colniale și
Vopsele engros

Proprietar:

Steiner Alexandru

ARAD

Str. Crișan No. 1.

„ARACOM” S. A.

ARAD

fost FÄRBER

la

„Câinele Negru”

FARMACIA

WEICHEL OSCAR

ARAD

Strada Meșianu 7

Telefon: 21-01

SINDICATUL RESTAURATORILOR

Aduce la cunoștință că
restaurantele din Arad sunt
deschise și servesc consu-
matorii cu cele mai bune
mâncări și beuturi la pre-
țurile maximele având
ferma încredere în leul
stabilizat

SCRIDON SILVIU
președinte.

„Postăvăria Ardeleana”

I. BOCEANU și M. VAIDA

Arad, Str. Gen. Berthelot 8

FRĂȚII APPONYI

Magazin de șete și modă
bărbătească

ARAD

vis-a-vis de Primărie

„VIN-COMERT”

S. I. N. C.

Stein-Naschitz-Heim

Depozit de vin, bere și rachiu

Arad, Str. Meșianu

Hönig Alexandru

Textile, tricotate
și mărunșișuri

Arad

Bul. Reg. Ferdinand

Radio Boxi

Laborator de radio

Repară: rezouri, mașini de câșcat

și orice obiecte electrice

Ferencz Bernat

Arad, Str. Brătianu 11.

„A C E T U M”

S. A.

fabrică de oțet

ARAD

Str. Dorebanților 14

Telefon: 20-71

Fabrica „23 August”

Industria
Metalurgică
Arădiană S. A.

ARAD

Knapp Alexandru

vopsitorie și
curățătorie
chimică

ARAD

Prăvălia: Strada Brătianu 2-4.
Uzina: Episcopul Radu 10.

I. MOTIU

magazin de
textile

ARAD

Plaja A. Iancu

Față de scăderea prețurilor pe piață și sporirea puterii de cumpărare a noulor salarii

Costul meselor la cantine se plătește integral de salariați

Nu se mai dau coeficienți de muncă grea și ajutor de copil. — Toate mărfurile aflate la economate se vor vinde salariaților, iar sumele se blochează la C. E. C.

Ținând seama de mărirea puterii de cumpărare a salariaților, astăzi noului raport între salarii și prețuri. Comisia Ministerială pentru Redresarea Economiei și Stabilizarea Monetară a dat această importanță deosebită, prin care se stabilesc următoarele:

Costul meselor servite salariaților la cantinele întreprinderilor particulare și de Stat, vor fi achitate integral de către salariați la noule prețuri de cost.

Coeficienții de muncă grea și aju-

torul de copil, la întreprinderile care lucrează sub regimul contractelor colective, fiind incluse în noule salarii, nu se vor mai plăti separat.

La întreprinderile particulare și de Stat, unde se lucrează în acord, salariații vor primi pentru munca prestată în plus, numai câștigul realizat în acord, fără să se mai adauge vreoa altă primă.

Orice plăți și avantaje care conțin sau depășesc prevederile de câștiguri date de Ministerul Industriei și Comerțului sunt interzise.

Toate mărfurile aflate în depozite la Economate, întreprinderilor particulare și de Stat se vor vinde salariaților respectivi la noule prețuri.

Sumele provenite din aceste vânzări vor fi depuse în întregime, la C.E.C. în cont special blocat în termen de 24 ore de la încasarea lor.

Cei care nu se vor conforma, vor fi sancționați potrivit legii No. 351-96 pentru reprimărea speanei Marelui și a sabotajului economic.

„Capitalul” lui Karl Marx

(Urmare din pag. 54)

bazează opera lui Marx — materialismul dialectic — explică viața în toate manifestările ei, cu toate legile ei. Marx recunoaște că la baza existenței de fapt a materiei „Modul de producție al vieții materiale, determină procesul vieții sociale, politice și spirituale în general. Nu conștiința oamenilor este ceea ce le determină existența, ci dimpotrivă, existența lor socială le determină conștiința”.

Înă nu adevărul incontestabil.

Toate lucrurile porcesc de la realități și nu de la abstracții. Adevărul acesta începe să-l cunoască și poporul nostru.

Apariția „Capitalului” în românește, datorită Partidului Comunist Român și vanguarda clasei muncitoare, va servi poporul nostru ca cel mai bun îndrumător în lupta lui pentru câștigarea tuturor drepturilor ce i se cuvin atât pe teren politic cât și pe teren economic.

Si a apărut în românește — această operă — tocmai în momentul când poporul român își clădește o viață nouă, din care va dispărea crunta exploatare în care a fost izbit stăpân amar de vreme.

Gândirea românească găsește în opera lui Marx, adevărurile pe care guvernările țerene nu le-a lăsat să treacă peste zidul chinezesc făcut de ei, cu scopul de a nu trezi conștiința poporului în drepturile firești pe care le cere viața fiercărui om muncitor.

Săptămă aparitia în limba română a acestei valoroase opere, fiind conștienți că va servi poporului nostru ca cea mai puternică armă, pentru câștigarea revendicărilor ce au fost nesocotite de către cei ce s-au depărtat de popor.

GEORGE CIUDAN

Mercurialul prețurilor de astăzi 23 August

Mercurialul zilei de astăzi este următorul:

LEGUME SI ZARZAVATURI:
cartofi 5-50 lei/kg; ceapă 4 lei/kg; varză albă 2 lei/kg; usturoi 8 lei/kg; fasole verde 3 lei/kg; fasole uscată 10 lei/kg; guli 2-3 buc 1 leu; morcovi 2-50 lei/kg; legătura de zarzavaturi 0-50-1 leu; roșii 3 lei/kg; ardei verzi 3-4 buc la un leu; ardei iuți 6-10 buc 1 leu; castraveți 3-5 buc 1 leu; vinete mari 1-1-50 lei/buc; vinete mici 0-30-0-50 lei/buc; dovleci 1 leu/kg; spanac 1 leu/kg; sfeclă roșie 0-50-1 leu/buc; ridichi 0-20-0-50 legătura; salată verde 0-25 lei/buc; gogosari 2 buc 1 leu; hrean 2 lei/kg; legătura de pătrungel 0-25 lei.

FRUCTE: mere 3-50-4 lei/kg; cașii și 2-2-50 lei/kg cal. II, pere 4-4-50 lei/kg cal. Ia și 3-3-50 cal. IIa. Piersici 7-8 lei/kg; prune roșii 4 lei/kg; prune bălărite 6 lei/kg; pepene galbene 1-50 lei/kg; lubanțe 1 leu/kg; struguri de masă 8 lei/kg; struguri

de vin 6 lei/kg; nuc verde 15 buc 1 leu și miere de albine 60 lei/kg.

CARNURI: carne de vacă 25 lei/kg; carne de porc 35 lei/kg; carne de vitel 30 lei/kg; slănină crudă 48 lei/kg; năutură 52 lei/kg; slănină afumată 55 lei/kg; mezeluri proaspete 46 lei/kg; mezeluri uscate 60 lei/kg; sușine mari 25 lei/kg; cârnați afumați 60 lei/kg.

LAPTE SI DERIVATE: lapte 5 lei în piață; lapte 6 lei la domiciliu; lapte acru 10 lei/litru; smântână 30 lei/litru; smântână pentru frișcă 40 lei/litru; unt țărănesc 60 lei/kg; unt presat 80 lei/kg; brânză de vacă 8 lei/kg; brânză telemea 30 lei/kg; casul de oală 25 lei/kg; brânză de oală 22 lei/kg; brânză frământată 25 lei/kg; brânză lipianer 32 lei/kg.

PASARI SI OUA: găini 50-50 lei/perchea; pul 30-50 lei/per; rate 50-50 lei/per; găste 80-100 lei/per; ouă 2 lei/buc.

PREȚURILE LA RESTAURAN

TE: ciorbă 7-6-5; ciorbă cu carne 9-8-7; ciorbă cu mărunte 12-11-10; legume simplă 9-50-8-50-7-50; tocană cu carne de porc 13-16-14; tocană cu carne de vitel 16-14-12; friptură de porc 21-19-17; friptură de vitel 17-15-13; snitel 23-21-19; grătar 22-19-17; legume cu friptură 20-18-17; mîtitel 4-4-3; salată orientală 5-4-3; 2 buc ardei copti 5-4-3; castraveți 3-2-1; bucată de pîne 1-50.

Toate produsele noastre la prețuri legale!

Industria Agricolă Ardeleana S. A. Arad

Programul sărbătoririi zilei de 23 August 1947

(Urmare din pag. 1-8)

participarea echipelor culturale: Astra, Uniunea Tineretului Muncitoresc, Uniunea Femeilor Antifasciste, Apărarea Patriotică, Armata Română și trupa Teatrului Popular.

LA PALATUL CULTURAL

Orele 17: Festival artistic-cultural cu participarea echipelor culturale: CFR, I.T.A. și Uniunea Populară Maghiară.

LA CASA CULTURALA A INDUSTRIEI AGRICOLE ARADANE

Orele 17: Festival artistic-cultural dat de echipa culturală a acestei fabrici.

Întrearea la festivalele artistice gratuite.

LA ARENA GLORIA

La orele 14: Campionat fulger pentru cupa „23 August” cu participarea echipelor divizionare B și a campioanei districtului după cum urmează: AMEFA, Sparta, CFR, Arad, Indagarea, Gloria și Unirea.

Cupele sunt donate de Organizația Sportului Popular Regională Arad și ziarul „Patriotul Sportiv”.

Populația este invitată să participe în număr cât mai mare la aceste manifestări.

Contribuția noastră la opera stabilizării:

mărfuri bune la prețuri eficiente pentru oamenii muncii!

„TEBA” S. A.

Uzinele Române Textile ARAD

Gospodine! a da un ban mai mult peste prețurile stabilite e o crimă, a cărei victime tot voi veți fi!

Fabricile din Arad au îndeplinit și depășit programele de producție emanate din propunerile P.C.R.

Cum lucrează muncitorii la Atelierele Principale C.F.R. și la fabricile Astra, I.T.A., Teba, Indagrara și 23 August

Muncitorimea manuală și intelectuală din marile fabrici arădene, în legătură imperativul vremurilor de față și încadrându-se cu toată forța ei de luptă și de muncă în marele proces de mărire a producției, a asvopsit marea sărbătoare națională „23 August” cu fruntea sus făcându-și un bijut al realizărilor din câmpul muncii.

Pe baza propunerilor Partidului Comunist Român, propuneri care au fost primite de Guvern și înscrise de Confederația Generală a Muncii, au fost întocmite planuri de muncă care prevedeau o sporire a producției industriale de 60-70 la sută față de nivelul de producție din 1938.

Peste tot la CFR, Astra, Teba, I.T.A., „23 August” și Indagrara, muncitorimea a lucrat cu multă însoțire și dând odevărată vîde de eroism în muncă.

Ceferiștii muncesc zi și noapte

La Atelierele Principale CFR Arad care după cum știm au fost distruse de bombardament și refăcute datorită hărniciei ceferiștilor și mai timpuriu ca înainte, muncitorii lucrează cu îndărmire și îndărjire zi și noapte, pentru a și îndeplini sarcinile mari și grele. Prin aceste sarcini, muncitorimea ceferiștii pe baza propunerilor Partidului Comunist Român, trebuie să atingă 60 la sută din producția de dinaintea de război.

Prin înalta lor conștiință de clasă, ei au priceput că țara noastră nu va putea eși din situația critică decât prin muncă fără prag.

Astfel muncitorii ceferiști arădeni, deși aveau prevăzut prin planul de muncă atingerea nivelului de 60 la sută, au reușit să depășească această normă cu 15 la sută, adică 75 la sută din producția de dinaintea de război.

Paralel cu aceasta, muncitorii dela atelierul CFR Arad au reparat o locomotivă care a fost complet distrusă de bombardamente și lăsată la fier vechi, folosind pentru această muncă peste 9600 ore gratuite. Astăzi locomotiva este complet terminată și va fi redată circulației.

LA FABRICA TEBĂ A FOST DEPASIT PLANUL DE MUNCĂ DIN ANUL 1938.

Muncitorimea fabricii Teba a reușit să treacă cu 65 de procente peste producția anului 1938. Aceasta se datorează în bună parte și faptului că această fabrică a fost din belsug aprovizionată cu materii prime, înainte de război la fabrica Teba nu se muncia în condițiile de astăzi, aproape toate secțiile fabricii desvoltându-se mai ales în timpul războiului.

Acosta însă nu scade cu nimic în meritul acestor muncitori și muncitorime care prin vrednicia lor au reușit să depășească cu mult chiar planul de muncă întocmit pe baza propunerilor Partidului Comunist Român.

Muncitorimea fabricii Teba și a

lucrat angajamentul că va depăși și pe mai departe aceeași muncă rodnică pentru mărirea neîntreruptă a producției, contribuind astfel la îmbunătățirea situației economice a poporului nostru.

SI LA FABRICA I.T.A. FOST ATINS SI CHIAR DEPASIT PLANUL DE MUNCA

Cele câteva mii de muncitori și muncitoare dela I.T.A., nu s-au lăsat mai puțin de exemplul tovarășilor lor dela Teba. În toate secțiile fabricii au fost organizate concursuri de întrecere patriotice pentru mărirea producției. Printre muncitorii dela I.T.A. se găsește adevărați pioneri ai muncii, care recunoscând oboseala au stat tot timpul la datorie, reușind lucruri excepționale. Este cazul lui Andreychik Gheorghe dela secția filatură care cu ajutorul unei invenții a reușit să fabrice piese care nu se lucrau până acum în țară. Ca el mai sunt și alții care au ridicat producția până la 120 la sută.

Accentul în fabrica I.T.A. este pus pe secția filatură care în cursul acestui an a fabricat 224.700 kg fir, ceea ce constituie 87 la sută din producția din timp de pace. La tesătorie au fost confecționați 642.110 metri ajungând și aici la 67 la sută din producția de dinaintea de război.

LA FABRICA ASTRA DIN 400 DE VAGOANE CAT PREVEDE PLANUL DE MUNCA AU FOST TERMINATE 373 VAGOANE

Si muncitorimea dela fabrica Astra cu toate meritele greutăți cu care a avut de luptat în cursul acestor ani și cu tot efortul tendințos al di recunștinii generale, totuși munca a mers și aci din plin. Astfel din planul de muncă potrivit propunerilor PCR care prevedea în cursul acestui an 400 de vagoane au fost terminate până la 15 August 373 de vagoane.

Au fost zile la fabrica Astra, când muncitorimea a reușit să în cursul unei singure zile să dea gata câte 3 vagoane. Si după 23 August muncitorii prin angajamentul lucrat vor duce o muncă intensă pentru a reuși ca în fiecare zi să dea drumul la câte trei vagoane.

LA INDAGRARA SI „23 AUGUST”

La fabrica Indagrara producția este planificată. Din cele trei secții a fabricii lucrează astăzi una sin

gură și anume fabrica de drojdie. Producția de drojdie a reușit să atîngă 55 la sută din producția de dinaintea de război.

La fabrica „23 August” muncitorii

au dat vîde de vrednicie, reușind să mărească producția de lactate, belame, broaște etc, până la 70 la sută față de producția de dinaintea de război.

Acosta este pe scurt bilanțul real al muncitorimii arădene până la 23 August. Asta a înțeles muncitorimea din Arad să se încadreze în marea tătare de producție și ducă la bun sfârșit programele de producție emanate din propunerile Partidului Comunist Român. Asta s-a putut înfăptui stabilizării monetare și așa se vor putea apăca interesele poporului muncitor și ajunge la noua cucerire democratică.

De când e leul leu

„Am ajuns să mîncăm și noi de trei ori pe zi.”

Sau ce înseamnă pentru muncitorime stabilizarea monetară

De vorba cu muncitorii dela fabrica ASTRA

Zorii unor vremuri mai bune au început să niștească și pentru lumea muncitoare care s-a sbitut până acum în greutăți de tot felul odată cu stabilizarea monetară.

Salariul pe care l-au avut slujbașii până acum, nici pe departe nu a putut acoperi cheltuielile alimentare, de îmbrăcăminte și de încălzăminte ale unui muncitor și ale familiei lui.

Că acesta este adevărul reese din vorbele simple, spuse din suflet de către muncitorii înșăși.

„Din leafa mea pot să-mi întrețin nevasta și copiii”

„Am ajuns să mîncăm și noi de trei ori pe zi. Am ajuns ca din leafa mea să mi pot ține nevasta și copiii”.

Sunt vorbe spuse de muncitorul Hanț Ilie, dela fabrica Astra din secția forje.

— „Am 6 copii — continuă muncitorul Hanț Ilie — dintre care 4 sub 14 ani și am câștigat până acum 4-5 milioane pe lună, lucrând în acord pentru că salariul de bază, abia dacă ajungea până la 3 milioane. Am lucrat și Dumineca și în sărbători și în fiecare zi până noaptea târziu, după ce mă duceam acasă dela fabrică, ca să pot să trăiesc eu și familia mea, ca să pot să mîne odată sau de două ori pe zi”.

Venind vorba de stabilizare, de posibilitățile de trai și de condițiile de viață ale muncitorilor, prin această uriașă schimbare, muncitorul Hanț Ilie, care este încadrat în categoria 7-a de salarizare și care are 6-7 mii lei lunar, salariu de bază la care se adaugă sporul de vechime și prima de producție, se declară mulțumit în totul și și exprimă credința că din această sumă va putea trăi onereste el și familia lui.

„SEARA ACASA N'AM MANCAT NIMIC”

E doborîtoare căldura în zilele de vară dar în secția de forje a fabricii Astra, e și mai doborîtoare, Zecile de curcicare electrice în care se înroșeste fierul în buclăi uriașe, pentru a primi apoi diferite forme, aruncă o căldură de nesuportat pentru un stăpin de atelier.

Si Hanț Ilie, nu este singurul cu care am stat de vorba, Muncitorul Imbre El care de 30 de ani lucrează la secția forje dela fabrica Astra și care deasemenea are 3 copii, dintre care doi sub 14 ani spune:

„La am mîncat la cantină la prânz. Seara acasă n'am mîncat nimic că de că mîncam io nu mai rămînea la copii nimic”.

Mai la un colț al atelierului, cu un clesle de mări proporții în mîini, e un bătrînel de jumătate de bătrînel, cu brațe vînzorose și cu broboane de sudoare scurgându-se șiroace pe fațeta lui trăsătură energice și hotărîte pe care l-am întrerupt din lucru, pentru a sta de vorba cu el. Bătrînelul forjor se numește Gyarmati Iuliu, de 65 de ani, are 4 feciori toți căsă

tori și tot ațâța nepoți pe care tot eu trebuie să-i întrețin” — spune bătrînelul — dar dintr'un milion și 200 de mii, cat a fost până acum la salariul săptămînal al muncitorului care se uită în producție de peste 40 de ani, nu a putut face față nevoilor.

MAM DUS LA PIATA CU 16 LEI SI 50 DE BANI

Stabilizarea înșă a produs o schimbare fundamentală în felul lor de viață.

Acosta o spune și bătrînelul Gyarmati Iuliu atunci când mărturisește că s'a dus la piață cu 16 lei și 50 de bani, pe care nu credea să cumere mare lucru, dar am cumpărat atâtea — afirmă bătrînelul muncitor — de abia le-am putut duce singur acasă. Pepti, dovlecei, ardei, fasole verde, reșii, până și niște pere pentru nepoții mei. Si toate acestea de 16 lei și 50 de bani.

„Eram în concediu — spune mai departe bătrînelul Gyarmati — dar când am aflat că s'a făcut stabilizarea, am venit să muncesc, să pun umărul la mărirea producției, pentru că numai așa puteam menține ceea ce guvernul și Partidul Comunist Român a realizat”.

De unde până mai erit salariul unui muncitor abia dacă ajungea, așa cum a spus muncitorul Hanț Ilie „pe un fîrtac de mîjă de grâu astăzi eu mai puțin de jumătate salariu după o săptămîna pot să cumpăr o mîjă întreagă de grâu”.

Toți muncitorii sunt mulțumiți de întorsătura care s'a produs în viața lor, prin stabilizarea monetară. Dar ceea ce reese mai mult din discuțiile cu muncitorii, este că sunt hotărîți de a lupta pentru a menține raportul dintre prețuri și salarii pentru a înțări puterea de cumpărare a leului stabilitat. Si aceasta o vor face prin demascarea tuturor speculanților, tuturor acolor care vor măi căuta să le sustragă pâinea dela gură lor și a copiilor lor.

— „Niciun ban nu vom da mai mult peste prețurile ce au fost stabilite pentru a nu ajunge țara acolo unde am fost”, este lozincă care în sufletește astăzi marșele de muncitori și pe care sunt hotărîți să o traducă în viață.

RADIO-ELECTRICA
Reparații - Instalații
DIAMANT GN.
Str. Meșianu No. 6.
Telefon 13-20
Chemați venim la domiciliu

Iosif Stojkovits
FOTOGRAF
Arad, B-dul Regina Maria 10

Trăiască glorioasa Armată Roșie eliberatoare

Sindicatul au datoriat de a lupta cu hotărâre pentru a îmbunătăți condițiile de muncă a maselor de salariați

Muncitorii din Arad au cerut rejudecarea lui Hodoșan și exemplara lui pedepsire

Prima ședință a noului Consiliu Județean Sindical

Noul Consiliu Județean Sindical, a ținut ieri prima ședință de lucru. Au fost prezente delegații tuturor sindicatelor alese ca reprezentanți în acest Consiliu.

La ordinea de zi au fost dezbătute probleme importante, atât în ce privește munca pe viitor a activiștilor sindicali, cât și datoriat acestora în lupta pentru mărirea producției și pentru apărarea noii monede stabilizate.

Ședința este deschisă de d. Mitar, care prezintă noul Consiliu din care d. Guzel, Gheorghe, secretarul acestui Consiliu, citește regulamentul de funcționare a Consiliilor Județene Sindicale.

În continuare la din nou cuvântul d. Mitar care arată în linii mari sarcinile urtase care stau în fața noulor comitete de fabrici și sindicate, precum și a noului Consiliu județean sindical.

Mărirea producției — spune d. Mitar — se nu devie pentru noi nu mai o lezină. Nu este destul ca muncitorimea să depună maximum de

efort pentru a mări producția. Ci trebuie create condiții favorabile de muncă, pentru ca producția să poată crește în mod efectiv. Mai sunt încă destul muncitori pe fabrici care lucrează și astăzi în condiții mizerabile, afară sub cerul liber, cu mașini uzate învechite și uzate. În aceste condiții de muncă, mărirea producției nu poate fi un fapt real.

Sindicatul trebuie să lupte cu hotărâre pentru a îmbunătăți aceste condiții de muncă. Impunându-se acolo unde patronii nu vor să înțeleagă acest lucru, pentru că în felul acesta putem vorbi de o adevărată mărire a producției.

Vorbind despre stabilizarea monedei în folosul poporului, d. Mitar câștigă:

— E datoriat fiecărui activist sindical, precum și a fiecărui salariat sindicalist, ca să ducă o muncă cât mai intensă de lămurire atât în masele de salariați cât și în mijlocul populației, să dea tot concursul pentru a apăra puterea de cumpărare a noii monede.

Activiștii sindicatelor să ajute controlorii în acțiunile lor.

Deasemenea ei trebuie să lămurască și pe producători, veghind ca marfa acestora să nu fie distrusă sau furată.

Activiștii sindicatelor trebuie să combată cu hotărâre toate evenimintele care de renclune și anume că ștăbițizarea nu ar fi sigură și trainică, ceea ce face ca populația să năvălească pe piețe pentru a și asigura stocuri întregi de alimente. Atât populația cât și masele de salariați trebuie să aibă toată încrederea în leul nou și

să nu chefulască fără rost pe ceea ce nu este absolut necesar, aducând prin aceasta o ridicare a prețurilor. Mișcarea sindicală arădiană — se consideră mobilizată pentru a apăra cu toate forțele noua monedă, lovind fără crutare în acei cari caută pe ori ce cale să ne aducă din nou la situația din trecut.

Tot în cadrul ședinței reprezentanții sindicatelor, însierează atitudinea completului de judecată a Curții de Apel din Timișoara prin care Hodoșan proprietarul fabricii Doxa a fost achitat. Muncitorimea cere cu hotărâre ca acest caz să se la din nou în cer cetate și Hodoșan să și primească pedeapsa cuvenită.

Ședința este încheiată de d. Mitar care anunță adunării că pentru o cât mai bună condiționare a muncii sindicale, Consiliul Județean va întocmi un amplu plan de muncă pe perioada delă 23 August până la 7 Noembrie a. c.

Ratificarea tratatului de pace se va produce astăzi

În ședința Parlamentului de ieri după amiază, deputatul comunist Leon tin Sălăjan, a propus Camerei, întru de so seamă de importanța momentului istoric prin care trecem cu ocazia zilei de 23 August, să procedeze la ratificarea tratatului de pace.

D. Gheorghe Tăbărescu, vicepreședinte al consiliului de ministri și ministru al afacerilor externe, luând cuvântul în numele guvernului, a declarat că guvernul primește cu satisfacție propunerea Partidului Comunist Român și a fostit comisia

de afaceri străine a Parlamentului de a lua în discuție această problemă.

Deputatul Alexandru Drăghici (PCR) a fost ales ca raportor.

În continuare au fost discutate și votate câteva legi cu caracter economic, după care ședința a luat sfârșit.

Azi la orele 9 Parlamentul va începe o altă ședință și primul punct pe ordinea de zi fiind ratificarea tratatului de pace.

Preschimbarea valurilor străine și medalilor se poate efectua și astăzi

Banca Națională a României a dat un comunicat potrivit cărui ghisee la Banca Națională din Capitală și filialele din provincie, astăzi 23 August și mâine 24 August, vor fi deschise și vor sta la dispoziția publicului pentru preschimbarea medalilor

și devalurilor străine, într-un termen de 30 August când potrivit legii urmează să fie încheiate, lucrările de preschimbare nu va fi prelungit.

Cei care nu vor schimba aceste valori până la data amintită vor suferi rigurile legii.

ASTRA

Fabrica de vagoane

**Arad,
Brașov,
Orăștie**

Stabilizarea

A ridicat în mare măsură puterea de cumpărare a oamenilor muncii.

Aprecind această situație

Fabrica „I.T.A.”

se străduiește — prin contribuția muncitorilor și tehnicienilor ei — la o continuă majorare a producției, punând astfel la dispoziția oamenilor muncii mărfuri textile, de bună calitate, la preț oficial și în cantități suficiente.

Prin majorarea producției apărăm stabilitatea monedei noastre naționale

Două locomotive, două vagoane și două autocamioane

donate guvernului de către muncitorii ceferiști din Arad cu ocazia zilei de 23 August

Muncitorimea ceferistă arădiană, în susținerea de un înalt spirit patriotic și hotărârită să dea o contribuție cât mai mare pentru îmbunătățirea situației economice a țării noastre, aduce cu ocazia celei de a treia sărbătoriri a zilei de 23 August, prinoșul ei de muncă, dovedind prin aceasta că armata ceferis-

tă este în primele rânduri în munca de reconstrucție a țării. Reputațiile acestei mamei le arată cele peste 10.500 ore gratuite. Iată examenul unei mamei voluntare:

2 locomotive, două autocamioane și două vagoane reparate și rodite circulației, în orele lor libere. Toată această

muncă a costat mare cheltuială de energie, nopți nedormite, de răbdare și perseverență în muncă. Da, pentru că muncitorimea ceferistă este pe deplin convinsă că numai prin muncă hotărârită se pot face lucruri frumoase și folositoare în interesul colectivității.

IN MARIREA PRODUCTIEI CEFERISTI AU FACUT BRAVURI

Ceferiști arădani, respectiv atelierelor principale CFR, pătrunși de însemnătatea zilei de 23 August, au hotărât ca să prezinte în această zi ceea ce până în prezent nu s'a făcut la atelierelor CFR.

Astfel, dintr'un schelet de locomotivă distrusă de bombardamentele războiului, aruncat la fier vechi și declarat de tehnicienii ca ireparabil, muncitorii atelierelor CFR, au dovedit că prin muncă și priceperea lor, acest schelet va putea deveni o locomotivă. În toată puterea cuvântului. Și hotărârea și puterea de muncă a braivilor ceferiști, a fost tradusă în fapt. Scheletul de locomotivă astăzi, datorită ceferiștilor, poate intra în funcțiune, ajutând prin aceasta la îmbunătățirea circulației.

Toate piesele necesare la repararea acestei locomotive au fost lucrate în atelierelor CFR, Arad. Desigur, până la terminarea completă a acestei locomotive au fost întrebuințate peste 2600 ore de muncă gratuită și voluntară. Locomotiva este atât de perfect reparată încât a fost declarată de tehnicienii ca nouă, atrăgând prin aceasta o seamă de mecanici, cari vor neapărat să ajungă la conducerea ei.

DOUA AUTOCAMIOANE REPARATE GRATUIT IN INTERESUL PUBLIC

Tot în cadrul CFR-ului la serviciul de transporturi „Reta” muncitorii dela garajul CFR-Arad, însușiți de același elan și dragoste de muncă, au ținut și ei ca în această zi de mare sărbătoare

să-și aducă prinoșul muncii lor voluntare.

Astfel, sub conducerea d-ului Birău Mircea, șeful serviciului, au reparat și repus în circulație pe ziua de 23 August două autobuze pentru traficul de călători. Aceste mașini vor circula pe ruta Timișoara—Lugoj—Păget și pe ruta Arad—Satul Nou.

Pe lângă aceste două mașini, a mai fost reparat și repus în funcție un atelier mecanic înzestrat cu toate mașinile necesare pe lângă garajul Arad, care ducea lipsa unui asemenea atelier.

La această muncă voluntară au fost depuse 375 de ore lucrate în mod gratuit.

S-au releyat cu această ocazie muncitorii: Gluvarov Lăviu, Dobrea Dumitru, Mihalevici Dumitru, Hențiu Iosif, Bota Ioan, Bozga Ioan, Carlicine Ioan și Crețu Ludovic.

ALTE REALIZARI

Muncitorii și tehnicienii dela depoul de locomotive, au reparat o locomotivă lucrând peste două sute de ore gratuite, iar ceferiștii din Curtici au reparat două vagoane întrebuințând 360 ore de muncă gratuită și voluntară. La revizia de vagoane, muncitorii acestei secții în număr de 29, lucrând peste 150 de ore în timpul lor liber, au adunat 50 de tone fier vechi, care a fost încălcat în patru vagoane și trimis la marile furnale pentru a fi topit și prelucrat.

Sunt fapte grăitoare, exemple de patriotism și de abnegație, care oglindesc voința dărză a ceferiștilor de a merge pe linia justă a democrației românești, pentru binele lor și bună-lăurea întregului popor.

RUJA GH.

CHENAR EXTERN

Politica externă a Marelui Britanii

Încă în timpul celui de al doilea războiu mondial destăvăluit de imperialismul expansiv german care în răstimp de numai un sfert de veac a tulburat de două ori pacea lumii. Națiunile Unite, Uniunea Sovietică, Marea Britanie și Statele Unite ale Americii au fost preocupate intens de problema asigurării temelilor păcii mondiale. În așa fel încât o nouă încercare între popoare nu fie posibilă. Si întrucât Germania a prezentat un permanent pericol de războiu pentru popoarele europene, pentru popoarele lumii, marile națiuni au convenit a rezolva problema Germaniei de așa manieră încât popoarele să poată trăi în liniște.

La Yalta și la Potsdam marile națiuni au trasat în linii generale viziunea Germaniei războiului. S'a hotărât demantelarea totală a Germaniei, distrugerea industriei de războiu, ocupația de către armatele aliate pe un anumit număr de ani, împărțirea Germaniei în zone de ocupație între marile puteri, judecarea și pedesirea principalilor criminali de războiu, interzicerea funcționării organizațiilor de tip nazist și alte măsuri de acest fel, care să distrugă nucleul politicii naziste și să îndrepte viitorul Germaniei spre democrație.

Si cu toate că au trecut abia doi ani și jumătate dela capitularea Germaniei, dela războiul care a costat mii și milioane de vieți omenești, declanșat de vecerai Germaniei imperialiste, se pare că unele mari puteri au uitat acest lucru.

Popoarele mici care au suferit și ele distrugerii și pierderi uriașe în războiul care a trecut și care au cunoscut onresimile și încălcările cismei asupritoare rusești și mai ales care au avut convingerea că victoria forțelor aliate va soluționa radical problema germană, nu înțeleg astăzi politica externă a Marelui Britanii. În zona britanică de ocupație din Germania, criminalii de războiu în toată regula, hitleriști notorii se plimbă în aragă voie, acțiunea și se organizează după bunul lor plac. Industria de războiu germană deaparte de a fi distrusă, potrivește înțelegerilor dintre marile națiuni dela Yalta și Potsdam, se găsește în plină activitate, fabricând tot

felul de arme și ceeace e ceeace, ceeace e mai greu de înțeles, e că Anglia, în pragul crizei economice în care se găsește, se pregătește să retragă și ultimele trupe de ocupație din zona britanică de ocupație a Germaniei.

Ori dacă se simte într'adevăr în aceste vremuri o lipsă de brațe de muncă în țara de peste Canalul Mării, atunci de ce nu sunt retrase trupele din Palestina, din Grecia, din Egipt sau din Italia, de ce tot mai din Germania? — se întrebă popoarele lumii. De ce trebuie să țină Marea Britanie într'o țară săracă cu câteva sute de mii de locuitori cum este Palestina, peste o sută de mii de soldați, atunci când capitalul 3 din Chertka Atlanticului, o coperi servitoriu este și Marea Britanie elăsneste că marile puteri „Respectă dreptul tuturor popoarelor de a alege forma de guvernământ sub care vor să trăiască și dorăsc ca drepturile suverane și de auto-guvernare să fie restituite celor ce au fost spoliați cu forța de aceste drepturi” Astfel înțelege Uniunea Sovietică să așere pacea lumii și să-și respecte obligațiunile ce îi revin. În zona de ocupație sovietică din Germania, nazismul a fost desființat, marji criminali de războiu și colaboratori și susținători ai lui Hitler, au fost pedepsiți, așa cum au meritat faptele lor, industria grea de războiu a fost lichidată, a fost adoptată la producția de pace și organizațiile democratice se bucură de tot sprăjinul.

Dacă popoarele mici și docile lumea întreagă nu înțelege politica externă a Angliei e pentru că nu Palestina — o țărășoară care luptă pentru independență și autodeterminare — este acela care în cursul unei generații a tulburat de două ori pacea lumii, cauzând pierderi uriașe umanității, ci aceasta este Germania, Germania imperialistă și lumea ar răsula mai ușurată, mai liniștită, dacă ar vedea că pe primul plan al preocupărilor externe ale Marelui Britanii, ar sta problema Germaniei pentru lichidarea cuibului nazist. Așa vâd popoarele lumii problema și așa ecr interesele țării, ale umanității și ale securității mondiale.

ST. I. S.

Informații

— SINDICATUL MIXT DE ARTISTI, SCRITORII SI ZIARISTI, secția profesorilor de muzică, aduce la cunoștință că Marți 26 August, orele 9 dimineața, va ține o ședință importantă, în interesul membrilor săi, în sediul Sindicatului. Prezența obligatorie.

— NUMARUL VIITOR AL ZIARULUI NOSTRU apare Marți la orele obișnuite.

In serviciul stabilizării!

La 1 Septembrie îmi deschid magazinul meu de sticlărie, porțelan și articole casnice. Calitate superioară! Prețurile cele mai reduse! Asortiment bogat! Serviciu prompt! Rog onorata clientelă de a mă vizita cu încredere, pentru a se convinge că prin prețurile efitine din magazinul meu dau posibilitatea publicului cumpărător de a-și asorta gospodăria cu articolele necesare.

Mesaros Ioan

Bul. Reg. Maria 20.

Tel. 12-38

Tel. 12-38

Duminică 24 August gruparea **AMEFA** organizează al doilea concurs de ciclism pe șoseaua Timișoara distanța 50 km., plecarea fiind fixată pentru orele 9 dimineața din fața arenei Gloria.